



LÄMPÖTILISOPIMUS / VÄRMEKONTOAVTAL <>

1. TUNNISTEET IDENTIFIKATION	Piirinumero - Distriktnummer	Aluepäällikön nimi - Distriktchefens namn	Asiakasnumero - Kundnummer
2. SOPIJAPUOLET AVTALSPARTNER Neste Markkinointi Oy Keilaranta 21 02150 ESPOO Y-tunnus/FO-nummer 1626490-8	Asiakkaan nimi - Kundens namn		Y-tunnus - FO-nummer
	Lähiosoite - Adress		
	Postinumero ja -toimipaikka - Postnummer och -postanstalt		Puhelin - Telefon
	Laskutusosoite, jos poikkeaa ylläolevasta - Faktureringsadress, om ej ovanstående		Yhteyshenkilö
	IBAN-tilinumero - IBAN-kontonummer		Pankin BIC-koodi - Bankens BIC-kod
3. TUOTTEET JA MÄÄRÄT PRODUKTER OCH KVANTITETER	Tuotteiden hinnat, maksu- ja muut myyntiehdot on sovittu erillisellä/muulla sopimuksella. Toimitettavien Tuotteiden laatu on Neste Oil Oyj:n tuotetiedotteen mukainen. Tuotetiedotteet löytyvät osoitteesta www.neste.fi.		Produkternas pris, betalnings- och övriga villkor har avtalats i ett separat/annat avtal. De levererade Produkternas kvalitet är den som fastställs i Neste Oil Oyj:s produktinformation. Produktinformationsbladen finns på adressen www.neste.fi.
	Tuotteet Produkter		
	Arvioitu vuosikulutus Beräknad årskonsumtion Litraa/liter/kg	Tasauslaskukuukausi Månad för utjämningsfaktura	Eräpäivä - Förfallodag <input type="checkbox"/> 15. päivä tai/eller <input type="checkbox"/> 30. päivä
4. LASKUTUS FAKTURERING	Laskutettava euromääräinen kuukausierä määräytyy jakamalla arvioitu vuosikulutus yhdeksän kuukauden saatu määrä Öljyalan keskusliiton kuluttajahintaseurannan mukaisella kuluttajahinnalla. Tasauslaskukuukauden lasku sisältää todellisten toimitusten ja laskutettujen kuukausierien erotuksen mukaisen hyvityksen tai lisäveloituksen. Myyjällä on oikeus siirtää Tuotteiden myyntiin liittyvät saatavansa kolmannelle. Myyjä on sopinut Intrum Rahoitus Oy:n kanssa tässä Lämpötilisopimuksessa tarkoitettujen saataviensa siirrosta Intrum Rahoitus Oy:lle. Tämän Lämpötilisopimuksen voimaantullessa laskutuksen hoitaa Intrum Rahoitus Oy, jolle Asiakkaan tulee maksaa tämän Lämpötilisopimuksen mukaiset laskunsa. Kopio sopimuksesta toimitetaan Intrum Rahoitus Oy:lle. Laskutuksen yhteydessä peritään tilinhoitomaksu, joka on Sopimuksen tekohetkellä 8 euroa/ lasku. Laskutukseen liittyvät ilmoitukset ja huomautukset on tehtävä Intrum Rahoitus Oy:n asiakaspalveluun, jonka aukioloajat ja yhteystiedot löytyvät internetsivustolta www.intrumrahoitus.fi. Laskutuksessa noudatetaan Myyntiehtojen laskutusehtoja. Verkkolaskutus ei kuitenkaan ole mahdollinen.		Den faturerbara månadsraten i euro bestäms genom att dividera beräknad årskonsumtion med elva och multiplicera denna summa med konsumentpriset som fås från Oljebranschens Centralförbund rf:s konsumentprisuppföljning. Utjämningsmånadens faktura är en kredit- eller tilläggsfaktura som baserar sig på skillnaden mellan verkliga leveranser och fakturerade månadsrater. Säljaren har rätt att överföra skuld från försäljning av produkter till tredje part. Säljaren har avtalat med Intrum Rahoitus Oy om att överföra skulder i enlighet med detta Värmekontoavtal till Intrum Rahoitus Oy. Då Värmekontoavtalet träder i kraft sköts faktureringen av Intrum Rahoitus Oy, till vilken Kunden bör betala sina fakturor enligt detta Värmekontoavtal. En kopia av Avtalet skickas till Intrum Rahoitus Oy. I samband med faktureringen uppbärs en kontoskötselavgift, som vid ingåendet av detta Avtal är 8 euro/faktura. Meddelanden och anmärkningar angående faktureringen skall göras till Intrum Rahoitus Oys kundservice, vars öppettider och kontaktpuppgifter finns på adressen www.intrumrahoitus.fi. Vid faktureringen tillämpas Försäljningsvillkorens faktureringsvillkor. E-fakturering är dock inte möjlig.
5. MUUT EHDOT ANDRA VILLKOR	Muilta osin sopimussuhteessa noudatetaan Myyjän kulloinkin voimassaolevia myynti- ja toimitusehtoja. Sopimuksen voimaantuloahtokellä sovelletaan Liitteenä 1 olevia Myyntiehtoja 1/14 ("Myyntiehdot") (Liite 1). Asiakas vakuuttaa huolellisesti tutustuneensa Myyntiehtoihin ja sitoutuu allekirjoituksellaan niitä noudattamaan. Sopijapuolet vakuuttavat, että sopimuksen allekirjoittajat ovat toimivaltaisia edustamaan yhtiötä ja allekirjoittamaan tämän sopimuksen.		I avtalsförhållandet tillämpas för övrigt Säljarens för stunden gällande försäljnings- och leveransvillkor. Då Avtalet träder i kraft tillämpas Försäljningsvillkoren 1/14 i Bilaga 1 ("Försäljningsvillkor")(Bilaga 1). Kunden försäkrar att denne noggrant bekantat sig med Försäljningsvillkoren och godkänner dem med sin underteckning. Avtalsparterna försäkrar att de som undertecknat avtalet har befogenhet att representera företaget och att underteckna detta avtal.
6. VOIMASSAOLOAIKA GILTIGHETSTID	Sopimus tulee voimaan <>. Lämpötilisopimuksen voimassaoloaika määräytyy Asiakkaan erillisen myyntisopimuksen mukaan. Lisäksi Lämpötilisopimus on kumman tahansa Sopijapuolen toimesta milloin tahansa irtisanottavissa yhden kuukauden irtisanomisajalla.		Avtalet träder i kraft <>. Värmekontoavtalets giltighetstid bestäms enligt Kundens separata avtal för försäljning av oljeprodukter. Dessutom kan Värmekontoavtalet av bådadera Avtalsparter när som helst sägas upp med en månads uppsägningstid.
Paikka ja päivämäärä Ort och datum			
Allekirjoitukset Namnteckningar			
<p style="text-align: center;">Neste Markkinointi Oy</p>  <p>Panu Kopra</p>		<p style="text-align: center;"><></p>  <p>Sam Holmberg</p>	
		Asiakkaan allekirjoitus ja nimen selvitys Kundens namnteckning och namn förtydligat	